



*3ième Session de la Réunion des Parties Contractantes à l'Accord sur la conservation des
oiseaux d'eau migrateurs d'Afrique-Eurasie (AEWA)
23 – 27 Octobre 2005, Dakar, Sénégal*

RAPPORT SUR LE REVENU ET LES DÉPENSES 2003-2005
Préparé par le Secrétariat

INTRODUCTION

La proposition du budget pour 2003-2005 a été adoptée par la Réunion des Parties (MOP2) à sa seconde session (Septembre 2002, Allemagne) par la Résolution 2.7. En accord avec le paragraphe opérationnel 1 c de la Résolution 2.6. concernant les Dispositions Institutionnelles : *“Le Comité permanent supervisera, au nom des Parties, l'établissement et l'exécution du budget du Secrétariat provenant du fonds de dépôt spécial (fonds d'affectation spéciale NdIT) ou d'autres sources de financement, et aussi tous les aspects de la collecte de fonds entreprise par le Secrétariat en vue de s'acquitter des fonctions spécifiques autorisées par la Réunion des Parties »*. Pendant ces trois années le Secrétariat a présenté un rapport à chaque réunion du Comité permanent sur le revenu et les dépenses depuis la réunion précédente.

Les Fonds disponibles pour l'exécution de l'Accord pourraient être divisés en 1) Le Fonds principal collecté par les contributions des Membres et 2) Les Fonds spécifiques collectés par des contributions volontaires de Gouvernements et Organisations partenaires.

Le rapport suivant donnera une vue d'ensemble du revenu et des dépenses prenant en compte aussi bien le Fonds Principal que les Fonds spécifiques. Le rapport actuel pour la période 2003-2005 est basé sur les rapports qui ont été soumis au Comité permanent depuis MOP2. La différence principale est que ce rapport va grouper les dépenses et ne donnera pas une vue d'ensemble ligne de budget par ligne de budget. A la demande ces chiffres pourraient être mis à disposition.

Ce rapport ne fournira pas seulement une vue d'ensemble des dépenses actuelles de 2003 et 2004 mais aussi des dépenses courantes¹ et attendues pour le Fonds principal pour 2005. En plus il présentera une vue d'ensemble sur le revenu venant des contributions des membres à partir du 1^{er} septembre 2005.

MESURE REQUISE PAR LA RÉUNION DES PARTIES

La Réunion des Parties est priée de prendre note du revenu et des dépenses pendant la période de 2003 – 2005.

¹ à partir de septembre 2005

REMARQUES GÉNÉRALES

Comme mentionné ci-dessus, il existe deux Fonds établis pour l'Accord, un pour le Fonds principal et un pour les contributions spécifiques volontaires de Gouvernements et Organisations partenaires. Le niveau du Fonds principal a été établi dans l'Annexe 1 à la Résolution 2.7 comme adopté par MOP2. Les contributions spécifiques volontaires ont été cumulées par des activités de collectes entreprises par le Secrétariat. Le Secrétariat est très reconnaissant du soutien venant de plusieurs Gouvernements et Organisations partenaires aidant à l'exécution de l'Accord. Sans ce soutien nous ne serions jamais arrivés à ce que nous avons atteint ces trois dernières années.

VUE D'ENSEMBLE DU REVENU ET DES DÉPENSES DU FONDS PRINCIPAL

REVENU

Les cotisations des membres

D'après la dernière information reçue de l'Office des Nations Unies à Nairobi/UNON (voir Annexe 1 ci-joint) le montant total de contribution impayées/Cotisation de Membres des Parties Contractantes pour les années précédentes et 2005 s'élève à US \$ 142,637. Des 51 Parties Contractantes 21 n'ont pas encore payé toutes leurs dûs. Toutefois il devrait être noté qu'au moins 3 pays ont rejoint récemment et que seulement 6 pays ont un arriéré depuis trois ans.

A intervalles réguliers de 3 à 6 mois, aussi bien l'UNON que le Secrétariat de l'Accord rappellent leurs impayés aux Parties. Ainsi, le montant total des contributions impayées a pu être maintenu à un bas niveau comme il en ressort dans l'Annexe 1.

Bien que le Secrétariat préférerait que tous les pays paient leurs contributions à temps, comme déjà mentionné, la situation est relativement satisfaisante car il était possible de maintenir à un minimum les contributions impayées. Particulièrement les pays dont les arriérés de paiement sont de 2 ou 3 ans sont priés urgemment de verser leurs contributions le plus tôt possible.

La vue d'ensemble présentée dans l'Annexe 1 inclut également les contributions des nouvelles Parties contractantes qui ont rejoint l'Accord après le 1^{er} janvier 2003. En accord avec la Résolution 2.7 le revenu cumulé par les contributions de ces nouvelles Parties est alloué pour financer un nombre de projets listés dans la même Résolution. Le Secrétariat de l'Accord a projeté de cumuler le montant total de US \$ 412,450. En fait, l'accès à l'Accord par un nombre d'éventuelles nouvelles Parties prend beaucoup plus de temps que prévu. Ainsi, à la place de US \$ 412,450 le montant total accru sera de US \$ 351,672; ce qui représente US \$ 60,000 de moins qu'attendu.

LES DÉPENSES

Le Fonds principal

Selon l'Annexe 1 de la Résolution 2.7 MOP2 a alloué un montant total de US \$ 1,790,937. En outre MOP2 a aussi décidé de mettre de côté le revenu venant des contributions des nouvelles Parties qui ont rejoint l'Accord après le 1^{er} Janvier 2003. Il était prévu qu'un montant total de US \$ 412,450 serait ainsi accru. Comme il est indiqué ci-dessus, le montant total accru par les contributions des membres des nouvelles Parties s'élevait à US \$ 60,000 de moins qu'attendu. Ce qui signifie que pour 2003-2005 un budget principal total de US \$ 2,142,609 (US \$ 1,790,937 + US \$ 351,672) était disponible.

Basées sur les chiffres fournis par l'UNON à partir du 1^{er} septembre 2005 et l'estimation faite par le Secrétariat concernant les dépenses pour les mois à venir jusqu'à fin décembre 2005, les dépenses totales pour 2003-2005 seront approximativement de US \$ 2,311,216. Si cette estimation se révélait être exacte, les surdépenses totales seraient donc de US \$ 168,607. Ce qui a un impact sur les réserves totales de Fonds pour l'Accord.

Les dépenses faites peuvent être morcelées en coûts relatifs aux 1) salaires, 2) réunions, 3) voyages, 4) Consultants et contrats de sous-traitance et 5) coûts opérationnels. Les paragraphes suivants donneront une vue d'ensemble de la différence entre le budget alloué et les coûts actuels.

Le coût des salaires

Le tableau suivant donne une vue d'ensemble des Fonds qui ont été alloués dans le budget approuvé pour 2003-2005 et les dépenses actuelles. Selon le budget approuvé pour 2003-2005, un montant total de US \$ 627,459 a été alloué pour couvrir les frais provenant des salaires pour les trois membres du personnel professionnel du Secrétariat de l'Accord. Basé sur les dépenses faites en 2003, 2004 et les dépenses attendues pour 2005, le coût total des salaires s'élèvera approximativement à US \$ 810,116, un dépassement budgétaire de 29 %. Cette forte augmentation des coûts des salaires est due à la perte de pouvoir d'achat du Dollar US pendant cette période.

Tableau 1: Vue d'ensemble des coûts des salaires

| Personnel | 2003 All ² | 2003 Dép ³ | 2004 All. | 2004 Dép. | 2005 All. | 2005 Proj ⁴ |
|---------------------------|-----------------------|-----------------------|----------------|----------------|----------------|------------------------|
| Secrétaire exécutif | 120,000 | 148,138 | 121,000 | 143,119 | 122,000 | 175,000 |
| Fonctionnaire technique | 0 | 0 | 45,000 | 59,529 | 90,000 | 125,000 |
| Assistants administratifs | 43,459 | 50,888 | 42,500 | 52,942 | 43,500 | 55,000 |
| | | | | | | |
| Total | 163,459 | 199,026 | 208,500 | 255,590 | 255,500 | 355,000 |

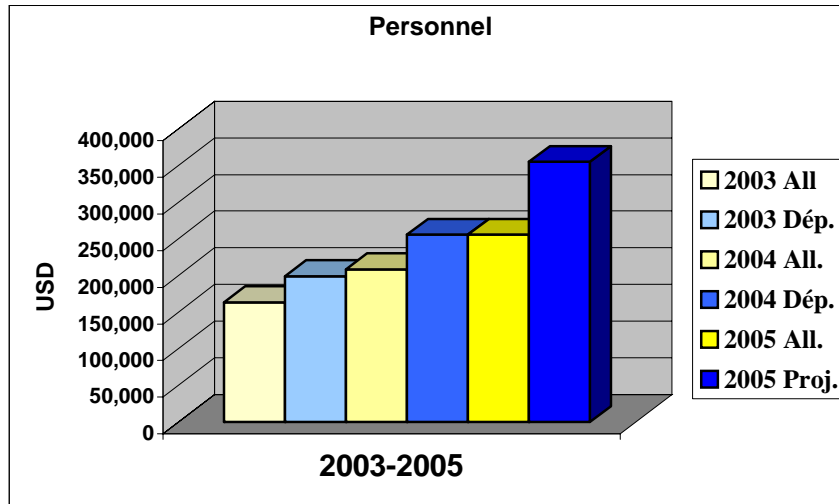
Lorsque le budget 2003-2005 a été établi, le dollar des EU s'échangeait à 1,02 euro. Depuis il a perdu 25 pour cent de sa valeur, ce qui a eu un effet négatif sur les dépenses de personnel. Le personnel du cadre organique des Nations Unies perçoit son traitement en dollars des EU. La rémunération de ces fonctionnaires inclut le salaire correspondant à leur échelon, majoré d'une indemnité dite d'«ajustement

² Allouée en accord avec la Résolution 2.7 et incluant au cas échéant le restant de l'année précédente.

³ Dépenses actuelles.

⁴ Dépenses basées sur les chiffres à partir du 1er septembre 2005 plus les dépenses attendues antérieures à cette date.

de poste » qui a pour objet de compenser partiellement l'écart de niveau de vie dans le lieu d'affectation. En 2002, lorsque la proposition de budget a été élaborée, l'indice correspondant au lieu d'affectation Bonn était de 12 pour cent. Suite à la dépréciation du dollar des EU, il est aujourd'hui de 40,1 pour cent. C'est là la cause première de l'augmentation des dépenses salariales.



Les salaires du personnel des Services généraux sont versés en euros. L'augmentation est due principalement au taux de change Euro/dollar des EU.

Frais liés aux réunions

Les frais présentés dans le Tableau 2 correspondent aux frais de voyage et aux indemnités journalières de subsistance versées aux représentants de pays en développement et/ou d'économies en transition venus participer à des réunions organisées par l'AEWA.

Aux termes du budget approuvé pour 2003-2005, le total des frais relatifs aux réunions s'élevait à 225.000 dollars des EU, plus 90.000 dollars des EU pour les réunions régionales financées sur les contributions des nouvelles Parties à l'Accord. En fait, le montant total des crédits alloués n'a été que de 278.896 dollars des EU. Sur la base des dépenses réelles de 2003 et 2004 et des prévisions de dépenses pour 2005, le total des dépenses relatives aux réunions pour la période 2003-2005 devrait s'élever à 182.653 dollars des EU, soit une économie de 35 pour cent.

En 2004, le coût de la 5ème réunion du CT (CT5) a été plus élevé que prévu parce qu'un certain nombre de délégués pris en charge sont restés à Edimbourg pour participer à la Conférence mondiale sur les voies de migration, organisée dos-à-dos avec la réunion du CT. Ce coût additionnel a été pris en charge par l'AEWA, l'Accord marquant ainsi son soutien à l'organisation de cette importante manifestation.

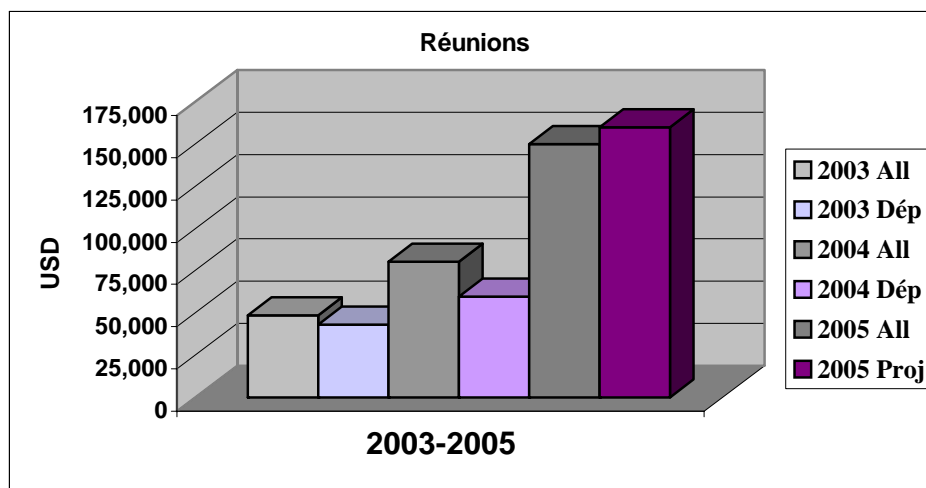
Tableau 2: Frais relatifs aux réunions

| Réunions | 2003 Crédits alloués | 2003 Dépenses réelles | 2004 Crédits alloués | 2004 Dépenses réelles | 2005 Crédits alloués | 2005 Prévisions de dépenses |
|-----------------------------|----------------------------|--------------------------|----------------------------|--------------------------|----------------------------|-----------------------------------|
| Réunion des Parties | 0 | 0 | 0 | 0 | 75,000 | 25,000 |
| Réunion du Comité technique | 33,491 | 28,086 | 35,405 | 46,766 | 30,000 | 25,000 |
| Réunion du Comité permanent | 15,000 | 15,000 | 15,000 | 12,442 | 15,000 | 8,000 |
| Réunions régionales | 0 | 0 | 30,000 | 359 | 30,000 | 22,000 |
| | | | | | | |
| Total | 48,491 | 43,086 | 80,405 | 59,567 | 150,000 | 80,000 |

L'Accord a réussi à mobiliser des fonds pour l'organisation de la troisième session de la Réunion des Parties. La Conférence des Parties à la Convention sur la lutte contre la désertification (UNCCD) se déroulant en même temps que la MOP3, le Service des conférences d'UNON a informé le Secrétariat de l'Accord qu'il ne serait pas en mesure de prêter ses services à la MOP3. Le Secrétariat a alors décidé de prendre la responsabilité d'organiser la MOP3 sans le Service des conférences d'UNON, ce qui s'est par ailleurs traduit par des réductions substantielles de coûts. Il convient de noter toutefois que le Secrétariat a de ce fait assumé un risque et une charge de travail accrue.

En 2004 et 2005, des financements ont été accordés par les pays accueillant les réunions TC4 et TC5 pour couvrir les frais de voyage et de séjour des membres du personnel de l'AEWA présents à ces réunions du Comité technique.

Une aide substantielle a été fournie par plusieurs parties contractantes et par la Division des conventions sur l'environnement du PNUE pour couvrir les frais de voyage et de séjour des représentants de pays réunissant les conditions requises, afin de leur permettre d'être présents à la MOP3.

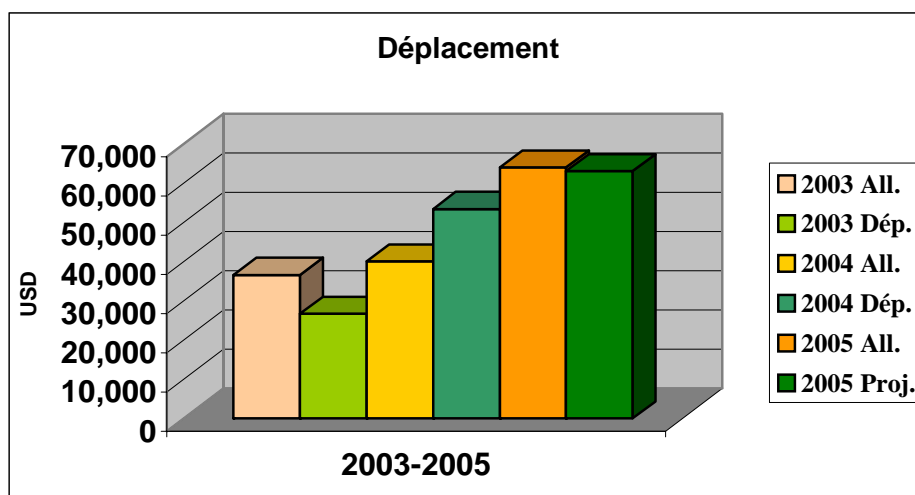


Frais de déplacement

Durant la période 2003-2005, le Secrétariat a été confronté à la hausse des tarifs aériens résultant de l'augmentation du prix des carburants et des coûts additionnels liés à la sécurité. Certaines aides reçues ont permis de couvrir les frais de voyage et de séjour du personnel de l'AEWA qui sera présent à la MOP3. Grâce à ces aides, il a été possible de maintenir les dépenses réelles dans l'enveloppe budgétaire allouée.

Tableau 3: Frais de déplacement

| Déplacements | 2003 Crédits alloués | 2003 Dépenses réelles | 2004 Crédits alloués | 2004 Dépenses réelles | 2005 Crédits alloués | 2005 Prévisions de dépenses |
|-----------------------|----------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------------|
| Généraux | 32,549 | 26,506 | 35,000 | 52,475 | 40,000 | 45,000 |
| Réunion des Parties | 0 | 0 | 0 | 0 | 18,000 | 10,000 |
| Experts non spécifiés | 4,000 | 136 | 5,000 | 933 | 6,000 | 8,000 |
| | | | | | | |
| Total | 36,549 | 26,642 | 40,000 | 53,408 | 64,000 | 63,000 |



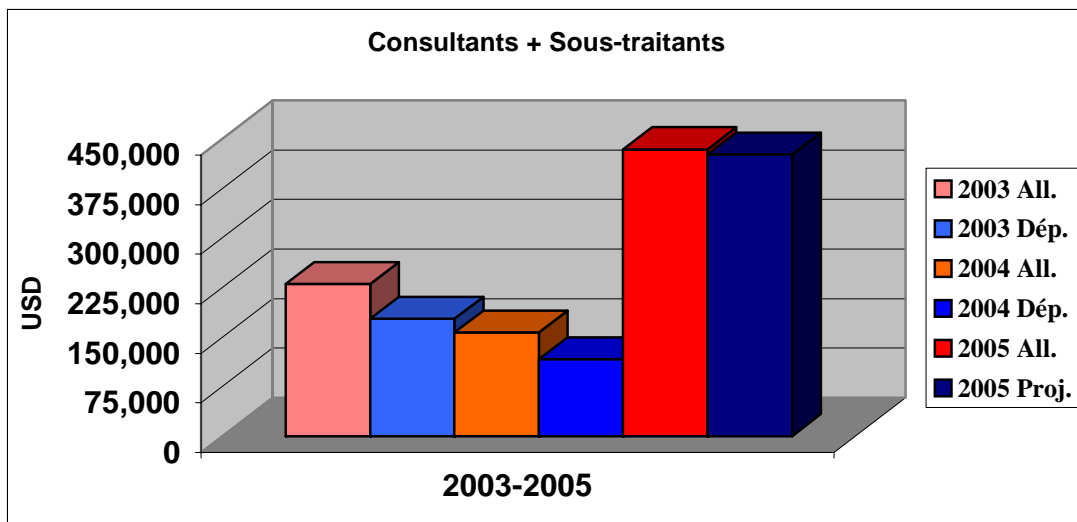
Frais de consultants et de sous-traitance

Le budget ordinaire a couvert les frais de consultants et de sous-traitance. Le total des crédits alloués à cet effet était de 821.524 dollars des EU. Sur la base des dernières informations disponibles, le Secrétariat estime à 719.943 dollars des EU le total des dépenses engagées d'ici la fin 2005, soit une économie de 12 pour cent.

Tableau 4: Consultants et sous-traitants

| Consultants + Sous-traitants | 2003 Crédits alloués | 2003 Dépenses réelles | 2004 Crédits alloués | 2004 Dépenses réelles | 2005 Crédits alloués | 2005 Prévisions de dépenses |
|------------------------------|----------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------------|
| Total Consultants | 139,933 | 98,165 | 116,107 | 76,872 | 219,012 | 264,000 |
| Total Sous-traitants | 90,431 | 79,390 | 41,041 | 39,516 | 215,000 | 162,000 |
| Total | 230,364 | 177,555 | 157,148 | 116,388 | 434,012 | 426,000 |

Conscient de la hausse des coûts, en particulier des salaires du personnel de l'AEWA, le Secrétariat de l'Accord s'est efforcé de limiter le plus possible les frais liés aux consultants et sous-traitants. La suppression des services d'interprétation pour les réunions du Comité technique a ainsi permis de réduire les coûts de 37.500 dollars des EU. Par ailleurs, des économies ont pu être réalisées pour la correction des épreuves des documents en anglais, en faisant appel aux services d'un anglophone qui travaille pour le Secrétariat d'ASCOBANS. Des fonds ont également pu être mobilisés pour la préparation des documents pour la MOP3.



Frais de fonctionnement

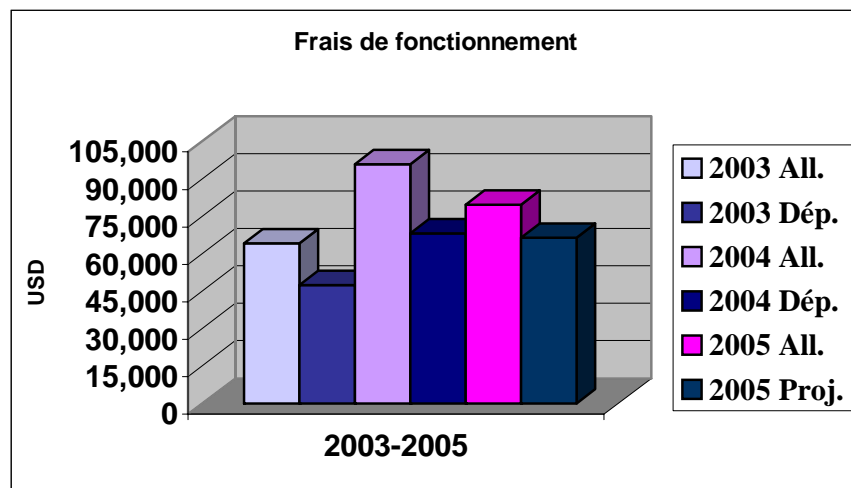
Ce poste englobe tous les autres frais non mentionnés précédemment, notamment l'achat et la maintenance des équipements, les frais de téléphone, de fax et de poste, les frais de réception, les coûts de formation du personnel, etc.

Tableau 5: Frais de fonctionnement

| Frais de fonctionnement | 2003 Crédits alloués | 2003 Dépenses réelles | 2004 Crédits alloués | 2004 Dépenses réelles | 2005 Crédits alloués | 2005 Prévisions de dépenses |
|-------------------------|----------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------|----------------------|-----------------------------|
| Frais de fonctionnement | 64,219 | 47,311 | 95,911 | 68,000 | 79,600 | 66,250 |
| Total | 64,219 | 47,311 | 95,911 | 68,000 | 79,600 | 66,250 |

Dans ce domaine également, le Secrétariat s’est efforcé de réduire certains coûts, en particulier les frais d’envoi des documents par la poste. Il est désormais d’usage de publier sur le site Internet de l’AEWA les documents pour les réunions et d’inviter par courriel les participants à les télécharger à cette adresse.

Comme le montre le tableau 5, le total des crédits alloués pour les frais de fonctionnement s’élevait à 239.730 dollars des EU. Le tableau indique également les dépenses réelles engagées en 2003 et 2004, ainsi que les prévisions pour 2005, pour un total d’environ 181.561 dollars des EU pour la période 2003-2005, soit une économie de 24 pour cent.



Frais totaux

Le Secrétariat de l’ Accord s’est employé à réduire les coûts dans plusieurs domaines en vue de minimiser l’impact négatif de la dépréciation du dollar des EU sur le budget global. Cependant, les possibilités existantes dans le cadre du budget 2003-2005 étaient très limitées, à moins de décider de réduire les activités du Secrétariat. Cette option n’était pas envisageable dans la mesure où elle aurait modifié le programme de travail du Secrétariat. Celui-ci a pu dans certains cas couvrir une partie des coûts mentionnés ci-dessus en affectant à ces activités des fonds réservés. Mais en tout état de cause, une solution plus structurelle devra être trouvée pour la prochaine période triennale en vue d’éviter des problèmes similaires liés à des pertes de change. La situation pourrait être corrigée en partie en passant à un budget en euros. Le Secrétariat soumettra une proposition dans ce sens à la MOP3.

Le graphique ci-après représente le total des coûts par rapport aux crédits alloués. Comme indiqué au début de cette section, l'excédent des dépenses s'élèvera pour la période 2003-2005 à 168.067 dollars des EU.

Conformément à la décision de la MOP2, un montant total de 200.000 dollars des EU a été prélevé sur le Fonds de réserve pour réduire les contributions des Parties. De ce fait, et compte tenu de l'excédent de dépenses de 168.067 dollars des EU, le Fonds de réserve qui s'élevait à 526.305 dollars des EU au 1 janvier 2003 sera diminué de 368.067 dollars des EU.

REVENU ET DEPENSES DES FONDS D'AFFECTATION SPECIALE

REVENU

Contributions volontaires affectées à des fins spécifiques

La mobilisation de fonds, principalement pour l'exécution des Priorités internationales de mise en oeuvre de l'AEWA 2003-2007, les réunions du CT et la 3ème session de la Réunion des Parties, était une priorité pour le Secrétariat de l'Accord. Le Secrétariat a réussi à conclure avec plusieurs Parties contractantes et/ou organisations partenaires des accords sur des contributions volontaires. Au cours de la période triennale, celles-ci se sont élevées approximativement à 750.000 dollars des EU. Le Secrétariat de l'Accord se félicite très vivement du soutien ainsi apporté, sans lequel il ne lui aurait pas été possible de mettre en oeuvre les Priorités internationales, ni d'organiser les réunions du CT ou la MOP3.

Contributions volontaires reçues en espèces au cours de la période triennale 2003-2005 :

Parties contractantes

Commission européenne, France, Allemagne, Suède, Suisse, Maurice, Pays-Bas et Royaume-Uni

Parties non-contractantes

Norvège

Organisations partenaires

World Association for Zoos and Aquariums et Division des conventions sur l'environnement du PNUE.

Outre les contributions en espèces, le Secrétariat a reçu un soutien en nature, en particulier pour l'organisation de l'Atelier sur la chasse durable en Afrique occidentale (octobre 2004, Sénégal), des organisations partenaires suivantes : CIC, FNC OMPO, ONCFS et Wetlands International.

Un appui indirect a été reçu du Danemark et de l'OMPO, en étroite coopération avec la FNC, pour la rédaction du Rapport sur l'état de la conservation.

Par ailleurs, concernant plusieurs Plans d'action international par espèce, un accord est intervenu avec la CMS en vue de partager les coûts de préparation de ces plans.

Dresser la liste de ceux qui ont contribué en espèces ou en nature aux ressources spéciales affectées à la mise en oeuvre de l'Accord expose nécessairement au risque d'oublier une organisation ou une autre. Cependant, le Secrétariat de l'Accord est particulièrement heureux et reconnaissant du soutien que lui ont apporté les Parties contractantes et les organisations partenaires et grâce auquel il a pu réaliser certaines de ses activités.

DEPENSES

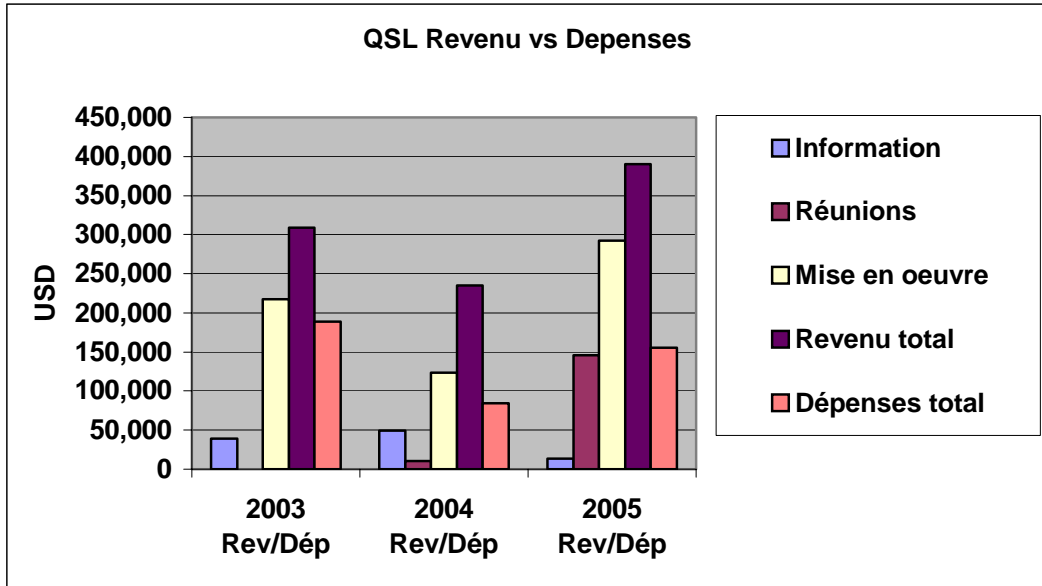
De nombreuses activités ont été engagées et exécutées par le Secrétariat de l'Accord grâce aux fonds spéciaux disponibles. Un rapport détaillé sur l'exécution des Priorités internationales de mise en oeuvre de l'AEWA 2003-2007 est présenté dans le document MOP3.10. Le Rapport du Secrétariat (MOP3.9) rend également compte des activités réalisées durant la période 2003-2007.

Les ressources fournies par les Parties contractantes et organisations partenaires se rapportent, comme nous l'avons déjà dit, à des projets déterminés relevant des Priorités internationales de mise en oeuvre de l'AEWA 2003-2007. Certains de ces projets ont une durée supérieure à un an, ce qui explique qu'à la fin de 2003, 2004 et même 2005, les fonds alloués n'aient pas dépensés dans leur totalité. Par ailleurs, les projets internationaux sont souvent soumis à des retards imprévus, notamment parce que les consultations à l'échelle internationale sont plus longues que prévu. Le Secrétariat espère néanmoins que certains de ces projets pourront aboutir dans les délais, et que les résultats des études pourront être publiés.

La section ci-après fournit un aperçu de l'utilisation passée ou à venir des fonds. Là encore, les activités ont été divisées en trois catégories: 1) gestion de l'information, 2) mise en oeuvre de l'Accord et 3) réunions.

Tableau 6: Revenu et dépenses des fonds d'affectation spéciale

| | 2003 Rev/Dép. | 2004 Rev/Dép | 2005 Rev/Dép |
|-----------------------|----------------------|---------------------|---------------------|
| Information | 38,665 | 49,727 | 13,434 |
| Réunions | 0 | 10,509 | 145,359 |
| Mise en oeuvre | 217,816 | 123,843 | 292,295 |
| | | | |
| Revenu total | 309,239 | 235,040 | 390,400 |
| Dépenses total | 188,616 | 84,735 | 155,389 |



| PAYS | Promesses de contributions non versées au 31.12.04 | Ajustements pour les années précédentes | Promesses de contributions pour 2005 | Contributions versées en 2005 pour les années précédentes | Contributions versées en 2005 pour 2005 & les années suivantes | Promesses de contributions non versées pour les années précédentes | Promesses de contributions non versées pour 2005 | Promesses de contributions pour les années précédentes & 2005 |
|-----------------------|----------------------------------------------------|-----------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
| | US\$ | US\$ | US\$ | US\$ | US\$ | US\$ | US\$ | US\$ |
| Albanie | -143 | | 147 | | | (143) | 147 | 4 |
| Benin | 24 | | 100 | | | 24 | 100 | 124 |
| Bulgarie | 0 | | 636 | | 636 | 0 | 0 | 0 |
| Congo | 270 | | 100 | | | 270 | 100 | 370 |
| Croatie | 0 | | 1,907 | | 1,907 | 0 | 0 | 0 |
| Danemark | 0 | | 36,628 | | 36,628 | 0 | 0 | 0 |
| Djibouti | 100 | | 100 | | | 100 | 100 | 200 |
| Egypte | 2,050 | | 3,961 | | | 2,050 | 3,961 | 6,011 |
| Guinée équatoriale | (120) | | 100 | | | (120) | 100 | (20) |
| Commission européenne | 0 | | 4,928 | | | 0 | 4,928 | 4,928 |
| Finlande | (25,527) | | 25,527 | | | (25,527) | 25,527 | 0 |
| France | 97,008 | | 173,455 | 97,008 | 173,455 | 0 | 0 | 0 |
| Gambie | 0 | | 100 | | | 0 | 100 | 100 |
| Géorgie | 458 | | 244 | | | 458 | 244 | 702 |

| PAYS | Promesses de contributions non versées au 31.12.04 | Ajustements pour les années précédentes | Promesses de contributions pour 2005 | Contributions versées en 2005 pour les années précédentes | Contributions versées en 2005 pour 2005 & les années suivantes | Promesses de contributions non versées pour les années précédentes | Promesses de contributions non versées pour 2005 | Promesses de contributions non versées pour les années précédentes & 2005 |
|------------------|----------------------------------------------------|-----------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| Allemagne, R.F. | 0 | | 173,455 | | 173,455 | 0 | 0 | 0 |
| Ghana | 0 | | 100 | | | 0 | 100 | 100 |
| Guinée | 200 | | 147 | | | 200 | 147 | 347 |
| Hongrie | 0 | | 5,971 | | 5,971 | 0 | 0 | 0 |
| Israël | (2,496) | | 20,295 | | 17,799 | (2,496) | 2,496 | 0 |
| Irlande | 0 | | 13,632 | | 13,632 | 0 | 0 | 0 |
| Jordanie | (391) | | 391 | | | (391) | 391 | 0 |
| Kenya | 0 | | 391 | | 391 | 0 | 0 | 0 |
| Liban | 638 | | 587 | | | 638 | 587 | 1,225 |
| Libye | 0 | | 2,018 | | | 0 | 2,018 | 2,018 |
| Lituanie | 55 | | 634 | 55 | 634 | 0 | 0 | 0 |
| Luxembourg | 0 | | 3,648 | | 3,648 | 0 | 0 | 0 |
| ERY de Macédoine | 152 | | 293 | 152 | | 0 | 293 | 293 |
| Mali | 371 | | 100 | | | 371 | 100 | 471 |
| Maurice | (518) | | 538 | | | (518) | 538 | 20 |
| Moldavie | (136) | | 100 | | | (136) | 100 | (36) |

| PAYS | Promesses de contributions non versées au 31.12.04 | Ajustements pour les années précédentes | Promesses de contributions pour 2005 | Contributions versées en 2005 pour les années précédentes | Contributions versées en 2005 pour 2005 & les années suivantes | Promesses de contributions non versées pour les années précédentes | Promesses de contributions non versées pour 2005 | Promesses de contributions non versées pour les années précédentes & 2005 |
|----------------|----------------------------------------------------|-----------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| Monaco | (196) | | 196 | | | (196) | 196 | 0 |
| Pays-Bas | 0 | | 84,993 | | 84,993 | 0 | 0 | 0 |
| Niger | 375 | | 100 | | | 375 | 100 | 475 |
| Nigeria | 388 | | 1,799 | | | 388 | 1,799 | 2,187 |
| Portugal | 5,297 | | 12,280 | 5,297 | 12,280 | 0 | 0 | 0 |
| Roumanie | 0 | | 2,836 | | 2,836 | 0 | 0 | 0 |
| Sénégal | (236) | | 244 | | | (236) | 244 | 8 |
| Slovaquie | (2,103) | | 2,103 | | | (2,103) | 2,103 | 0 |
| Slovénie | (3,724) | | 3,724 | | | (3,724) | 3,724 | 0 |
| Afrique du Sud | 0 | | 19,952 | | 19,927 | 0 | 25 | 25 |
| Espagne | 63,753 | | 123,176 | 63,753 | | 0 | 123,176 | 123,176 |
| Soudan | 299 | | 293 | | | 299 | 293 | 592 |
| Suède | 0 | | 50,213 | | 50,213 | 0 | 0 | 0 |
| Suisse | 0 | | 62,302 | | 62,302 | 0 | 0 | 0 |
| Syrie | 2,693 | | 3,709 | 2,693 | 3,691 | 0 | 19 | 19 |
| Togo | 197 | | 100 | | | 197 | 100 | 297 |

| PAYS | Promesses de contributions non versées au 31.12.04 | Ajustements pour les années précédentes | Promesses de contributions pour 2005 | Contributions versées en 2005 pour les années précédentes | Contributions versées en 2005 pour 2005 & les années suivantes | Promesses de contributions non versées pour les années précédentes | Promesses de contributions non versées pour 2005 | Promesses de contributions non versées pour les années précédentes & 2005 |
|---------------------------|----------------------------------------------------|-----------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| Ouganda | 221 | | 196 | | | 221 | 196 | 417 |
| Ukraine | 2,638 | | 2,592 | | | 2,638 | 2,592 | 5,230 |
| Royaume-Uni. | 0 | | 173,455 | | 173,455 | 0 | 0 | 0 |
| Tanzanie, République unie | (210) | | 196 | | | (210) | 196 | (14) |
| Ouzbékistan | 101 | | 292 | | | 101 | 292 | 393 |
| Total | 141,489 | 0 | 1,014,984 | 168,958 | 837,853 | (27,469) | 177,132 | 149,662 |